

SVENSKA

Apple Computer, Inc.
Licensavtal för Programprodukt

LÄS DETTA LICENSAVTAL (NEDAN "AVTALET") NOGGRANT INNAN DU KLICKAR PÅ KNAPPEN "GODKÄNNS". GENOM ATT KLICKA PÅ KNAPPEN "GODKÄNNS" SAMTYCKER DU TILL OCH BLIR AUTOMATISKT BUNDEN AV VILLKOREN I DETTA LICENSAVTAL. OM DU INTE SAMTYCKER TILL DESSA VILLKOR SKA DU KLICKA PÅ KNAPPEN "AVBÖJS" OCH (I FÖREKOMMANDE FALL) RETURNERA PROGRAMVARAN TILL DET STÄLLE DÄR DU KÖPTE DEN SÅ ATT DU KAN FÅ PENGARNA TILLBAKA.

1. Licens. Samtlig programvara som levereras med detta licensavtal, på diskett, ROM eller annat medium eller i annan form, liksom tillhörig användardokumentation och typsnitt, (nedan "Programprodukten") säljs ej utan licensieras till Dig av Apple Computer Inc. eller Apple Computer Inc.s lokala dotterbolag om sådant finnes (nedan "Apple"). Dessa licenser är begränsade till Apples rättigheter till den immateriella egendom som utgörs av Programprodukten. Licenserna omfattar inga andra patent eller annan immateriell egendom. Du äger det medium på vilket Programprodukten finns tillgänglig men Apple, eller Apples licensgivare, behåller äganderätten till Programprodukten. Användandet av Programprodukten och samtliga skapade och/eller distribuerade kopior av denna regleras av detta licensavtal.

2. Tillåten användning och restriktioner. Denna licens ger Dig rätt att installera och använda Programprodukten på högst en dator åt gången Du får också göra en säkerhetskopia av Programprodukten i maskinläsbar form. Denna kopia måste dock återge alla upplysningar om upphovsrätt och all information om sekretess och äganderätt som finns på originalet. Du får inte, på annat sätt än som uttryckligen tillåts av gällande tvingande lagstiftning och detta licensavtal, dekompilera, dekonstruera, bryta ner, förändra, hyra ut, leasa, låna ut, distribuera, eller på annat sätt reducera Programprodukten till en för människor förnimbar eller begriplig form eller överföra Programprodukten från en dator till en annan via ett nätverk. Du äger rätt att överlåta Dina rättigheter enligt detta licensavtal under förutsättning att Du även överlåter tillhörande dokumentation, detta licensavtal samt en kopia av Programprodukten, och att den part Du överlåter till accepterar bestämmelserna i detta licensavtal, samt att Du förstör samtliga kopior av Programprodukten Du har i Din besittning. APPLE PROGRAMPRODUKTEN ÄR INTE ÄMNAD FÖR ANVÄNDNING I SAMBAND MED DRIFT AV ATOMANLÄGGNINGAR, FLYGNAVIGERING, KOMMUNIKATIONSSYSTEM ELLER FLYGLEDNINGSKONTROLLSYSTEM, DÄR BRISTER I APPLE PROGRAMPRODUKTEN SKULLE KUNNA LEDA TILL DÖDSFALL, PERSONSKADA ELLER OMFATTANDE MILJÖ- ELLER FYSISKA SKADOR. Dina rättigheter enligt detta licensavtal kommer automatiskt, utan varsel från Apple, att upphöra om Du bryter mot bestämmelserna i detta licensavtal.

3. Garanti för medium (i tillämpliga fall). Apple garanterar att det medium på vilket Programprodukten finns tillgänglig är fri från defekter vad gäller material och arbete, vid normal användning, under nittio (90) dagar från datum för det ursprungliga inköpet. Denna garanti

berättigar dig endast till, efter Apples gottfinnande, återbetalning av inköpspriset för mediet med Programprodukten eller ersättning av Programprodukten, på villkor att den returneras till Apple eller en auktoriserad Apple-representant tillsammans med en kopia av kvittot. DENNA GARANTI OCH ALLA EVENTUELLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER FÖR MEDIER, INKLUSIVE UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OM SÄLJBART SKICK OCH LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, GÄLLER ENDAST UNDER NITTIO (90) DAGAR FRÅN DATUM FÖR DET URSPRUNGLIGA INKÖPET FRÅN ÅTERFÖRSÄLJAREN. DENNA BEGRÄNSNING ÄR BINDANDE FÖR DIG ENDAST UNDER FÖRUTSÄTTNING ATT GÄLLANDE LAG TILLÅTER TIDSBEGRENSNINGAR PÅ UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER. DENNA GARANTI ÄR EXKLUSIV OCH ERSÄTTER ALLA ANDRA GARANTIER ANTINGEN DE ÄR SKRIFTLIGA ELLER MUNTliga, UTTRYCKLIGA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA. APPLE FRISKRIVER SIG UTTRYCKLIGEN FRÅN ALLA ANDRA GARANTIER. DENNA GARANTI GER DIG SPECIFIKA LAGLIGA RÄTTIGHETER, OCH DU KAN OCKSÅ HA ANDRA RÄTTIGHETER BEROENDE PÅ GÄLLANDE LAG.

4. Ingen garanti för programprodukten. Delar av Programprodukten kan vara alfa- eller betaversioner, avsedda för utveckling, förhandsversioner, icke-testade eller inte fullt testade versioner av Programprodukten. Sådan Programvara kan innehålla fel som kan orsaka fel eller att data förloras, och kan även vara ofullständiga eller innehålla felaktigheter. ALL användning av Programprodukten sker på egen risk. Programprodukten, användardokumentation och typsnitt tillhandahålls i befintligt skick och utan några som helst garantier. Apple och Apples Licensgivare (i denna punkt och punkt 5 kollektivt benämnda "Apple") FRISKRIVER SIG HÄRIGENOM FRÅN ALLA SÅVÄL UTTRYCKLIGA SOM UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, SÅLEDES OCKSÅ UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER AVSEENDE FUNKTIONALITET OCH ÄNDAMÅLSENLIGHET. APPLE KAN EJ HELLER GARANTERA ATT PROGRAMPRODUKTEN UPPFYLLER DINA FÖRVÄNTNINGAR, ÄR FELFRI ELLER KAN ANVÄNDAS UTAN AVBROTT ELLER ATT FEL OCH BRISTER I PROGRAMPRODUKTEN KOMMER ATT ÅTGÄRDAS. APPLE GER INGA GARANTIER VAD GÄLLER ANVÄNDNING ELLER RESULTATET AV ANVÄNDNINGEN AV PROGRAMPRODUKTEN, DESS PÅLITLIGHET, NOGGRANNHET, ELLER ÖVRIGA EGENSKAPER. DENNA BEGRÄNSADE GARANTI KAN EJ UTÖKAS GENOM MUNTliga ELLER SKRIFTLIGA UTSAGOR FRÅN VARE SIG APPLE ELLER APPLES REPRESENTANTER. OM PROGRAMPRODUKTEN SKULLE VARA FELAKTIG ELLER BRISTFÄLLIG FRISKRIVER SIG APPLE FRÅN ALLA KOSTNADER FÖR SERVICE, REPARATION ELLER ANNAT AVHJÄLPANDE. I HÄNDELSE AV ATT DENNA BESTÄMMELSE STRIDER MOT TVINGANDE LAG ÄR BESTÄMMELSEN I DENNA DEL EJ TILLÄMPLIG.

5. Ansvarsbegränsning. APPLE ÄR INTE, OBEROENDE AV VÅLLANDE, ANSVARIG FÖR SKADA, VARKEN DIREKT ELLER INDIREKT SÅDAN, VILKEN ORSAKATS AV ELLER ÄR RELATERAD TILL DENNA LICENS. I inget fall skall Apples totala skadeståndsansvar, oberoende av vållande, överstiga ett belopp motsvarande SEK 300.

6. Försäkran avseende export. Du har inte rätt att exportera eller vidareexportera Apple Programprodukten förutom på sådant sätt som är i enlighet med gällande exportlagstiftning i

USA och gällande lagstiftning i det land där Apple Programprodukten förvärvades. I synnerhet (dock inte begränsat till) gäller att Apple Programprodukten inte får exporteras eller vidareexporteras till i) något av de länder som lyder under USAs embargo (eller till en medborgare eller innevånare i sådant land), eller ii) någon som anges på US Treasury Departments lista över sk Specially Designated Nationals eller US Department of Commerces sk Table of Denial Orders. Genom att använda Apple Programprodukten försäkrar Du att Du inte bor i, lyder under, är medborgare eller bosatt i något sådant land eller finns upptagen på någon av de ovan angivna listorna.

7. Amerikanska statliga slutanvändare. Om Programprodukten distribueras till amerikansk statlig myndighet är Programprodukten klassificerad som "restricted computer software" som denna term definieras i punkt 52.227-19 av FAR. Den amerikanska myndighetens rättigheter till programprodukten kommer i detta fall att regleras av punkt 52.227-19 av FAR.

8. Gällande lag och genomförbarhet. Om det finns ett dotterbolag till Apple i det land där denna Programprodukt (licens) förvärvades, skall detta lands lag tillämpas på denna licens. I annat fall skall USAs och delstaten Kaliforniens lagstiftning tillämpas. För den händelse att något villkor i detta licensavtal av domstol eller administrativ myndighet inte bedöms giltigt eller verkställbart, skall övriga delar av avtalet ändå gälla fullt ut och tolkas på sådant sätt som skulle gällt om den exkluderade delen av avtalet gällde.

9. Fullständigt avtal. Detta licensavtal innehåller allt som avtalats mellan parterna med avseende på användningen av Programprodukten och ersätter samtliga tidigare skriftliga eller muntliga avtal, utfästelser eller överenskommelser parterna emellan. Ändring i detta licensavtal kan endast ske genom särskild upprättad och av behörig representant för Apple undertecknad handling.

APPLE COMPUTER, INC.
INTERNATIONELLA DOTTERBOLAG

LAND

DOTTERBOLAG

Brasilien

Apple Computer Brasil Ltda.
Frankrike

Apple Computer France S.A.R.L.
Hongkong

Apple Computer International Ltd
Indien

Apple Computer International Pte. Ltd.
Ireland

Apple Computer (UK) Limited
Italien

Apple Computer S.p.A.
Japan

Apple Japan, Inc.
Kanada

Apple Canada Inc.
Mexico

Apple Computer Mexico, S.A. de C.V.
Nederlândia, Belgien

Apple Computer Benelux B.V.
Schweiz

Apple Computer AG (SA) (Ltd.)
Singapore

Apple Computer South Asia Pte Ltd
Spanien

Apple Computer Espana, S.A.
Sverige, Norge, Danmark

Apple Computer AB
Storbritannien

Apple Computer (UK) Limited
Sydafrika

Apple Computer (Proprietary) Limited
Taiwan

Apple Computer Asia, Inc.
Tyskland

Apple Computer GmbH
Österreich

Apple Computer Gesellschaft m.b.H.

EA0093